Местоимение

§15. Местоимение — это часть речи, служащая для замещения существительного или сопровождающая его. К местоимениям, замещающим существительные, от­носятся: все личные, а также вопросительные wer и was; неопределенные man, etwas, jemand, alle, viele, einige и др.; отрицательные nichts, niemand; без­личное местоимение es и местоименные наречия. Остальные местоимения сопровождают существительные, стоят на месте артикля и склоняются как артикль (см. § 7).

Личные местоимения и вопросительные wer и was склоняются по трем падежам, т.к. в отличие от существительных, у них отсутствует Genitiv. Особое местоиме­ние вежливого обращения Sie ”Вы” склоняется как личное местоимение 3-го лица множественного числа и пишется во всех формах с заглавной буквы.

Личные и вопросительные местоимения склоняются следующим образом:

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *Nom.* | **ich** | **du** | **er** | **sie** | **es** | **wir** | **ihr** | **sie** | **Sie** | **wer?** | **was?** |
| *Dat.* | **mir** | **dir** | **ihm** | **ihr** | **ihm** | **uns** | **euch** | **ihnen** | **Ihnen** | **wem?** | **wem?** |
| *Akk.* | **mich** | **dich** | **ihn** | **sie** | **es** | **uns** | **euch** | **sie** | **Sie** | **wen?** | **was?** |

Wessen? чей?”— вопросительное местоимение, которое по происхождению явля­ется формой Genitiv от wer и was, употребляется без изменения как вопросительное слово перед существительным: Wessen Buch ist das? Чья это книга? При ответе на такой вопрос употребляется существительное с притяжательным местоимением или с дру­гим существительным в Genitiv: Das ist mein Buch. (Das ist das Buch des Lektors.)

§16. Притяжательные местоимения указывают на личную принадлежность предмета, отвечая на вопрос wessen?,чей?”. В немецком языке они согласуются с лич­ным местоимением, обозначающим лицо, которому принадлежит предмет. Личному местоимению ich соответствует притяжательное mein, du - dein, er - sein, sie - ihr, es - sein, wir - unser, ihr - euer, sie - ihr, Sie - Ihr.

Каждое притяжательное местоимение согласуется также в роде, числе и падеже с существительным, к которому оно относится. Склоняются притяжательные местоимения как неопределенный артикль в единственном числе и как определенный ар­тикль во множественном числе:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Падеж |  | Единственное число |  | Множественное число |
|  | Мужской род | Женский род | Средний род |
| *Nom*. | mein | meine | mein | meine |
| *Gen.* | meines | meiner | meines | meiner |
| *Dat.* | meinem | meiner | meinem | meinen |
| *Akk.* | meinen | meine | mein | meine |

Притяжательное местоимение euer теряет -е- перед -**r** во всех других формах: ср.: euer Unterricht, но eure Stunde, euren Lektor.

§17. Неопределенно-личное местоимение man употребляется как подлежа­щее в тех предложениях, в которых действующее лицо не названо, а лишь подразуме­вается. Оно не переводится, глагол после него стоит в 3-ем лице единственного числа, в переводе же русский глагол обычно употребляется в 3-ем лице множественного чис­ла: Hier spricht man deutsch. Здесь говорят по-немецки.

Местоимение man часто употребляется в сочетании с модальными глаголами. Та­кие сочетания переводятся русскими безличными оборотами: man kann "можно, воз­можно”, man darf “можно, разрешается", man kann nicht “нельзя, невозможно”, man darf nicht “нельзя, не разрешается“, man muss “нужно, необходимо“, man soll “надо, сле­дует, необходимо“, man soll nicht “нельзя, не следует”.

§18 Безличное местоимение es не склоняется и не переводится. Оно употребляется как подлежащее в сочетании с безличными глаголами и в безличных оборотах, обозначающих:

1) явления природы: Es regnet. Es schneit. Es dunkelt;

2) время: Es ist Sonntag. Wie spät ist es?;

3) а также в оборотах: es gibt есть, имеется и wie geht es Ihnen "Как Ваши дела?”

Не следует смешивать безличное es с личным местоимением es среднего рода, которое склоняется, замещая существительное: Das Kind schläft. Es ist noch klein. Ich spiele oft mit ihm; или с указательным местоимением es ”это”: Ich weiß es. "Я знаю это“.

§19. а) Местоименные наречия служат для замещения неодушевленных имен существительных с предлогами. Указательные местоименные наречия образуются из указательного наречия da и соответствующего предлога: dabei, dadurch, dafür, damit, danach, davon, davor, dazu. Если предлог начинается с гласной, то между наречием и предлогом появляется буква **-r-**: daran, darauf, daraus, darin, darum, darunter, darüber. Замещение производится следующим образом: Auf dem Tisch liegt ein Buch. - **Darauf** liegt ein Buch. Du sprichst über deine Reise. - Du sprichst **darüber**.

Подобное замещение не производится, если существительное с предлогом обозначает одушевленный предмет; в таком случае существительное может быть за­менено только личным местоимением в том же падеже: Wir sprechen heute über deinen Freund. - Wir sprechen **über ihn**. Некоторые местоименные наречия употребляются и са­мостоятельно: danach “потом”, darum “поэтому“ и др.

б) Вопросительные местоименные наречия образуются из вопросительного наречия **wo** и предлога: wobei, wodurch, wofür, womit, wonach, wovon, wozu. Если пред­лог начинается с гласной, то ему предшествует **-r-**: woran, worauf, woraus, worin, worum, worunter, worüber. Вопросительные местоименные наречия служат для замещения су­ществительного с предлогом в вопросительных предложениях: Er erzählt uns über seine Reise. - Worüber erzählt er uns?

Одушевленные имена существительные с предлогами заменяются на вопросительное местоимение **wer** в соответствующем падеже с тем же предлогом: Er erzählt uns über einen Freund. — **Über wen** erzählt er uns?